

INFORMATION

Les informations paraissant sous cette rubrique sont publiées sous la seule responsabilité de l'Association du personnel du CERN.

The information presented under this heading is published under the sole responsibility of the CERN Staff Association.

**Association
du personnel
CERN**

**Staff
association
CERN**

STAFF_ASSOCIATION@MACMAIL.CERN.CH

Adresse AP sur le WEB

<http://www-staff-assoc.cern.ch/>

RÉUNION ORDINAIRE DU CONSEIL DU PERSONNEL, LE 13 JANVIER 1998

Cette quatre centième réunion du Conseil du personnel débute à 15h10 sous la présidence de Pierre Lazeyras, qui a présidé la première réunion du Conseil du personnel en 1965.

Le Président de l'Association du personnel, Michel Vitasse, souhaite une excellente année à tous les membres du Conseil, au nom du Comité Exécutif.

L'ordre du jour de la réunion est ensuite adopté, avec l'approbation du compte rendu de la réunion précédente reportée à la prochaine réunion.

Activités du Comité exécutif

Les comptes rendus des diverses réunions officielles de fin d'année ayant été déjà publiés dans le Bulletin hebdomadaire, le Président de l'Association fait directement un exposé de préparation du prochain cycle de réunions publiques dans les divisions, qui aura lieu fin janvier-début février.

L'ordre du jour comprendra deux parties:

- un exposé de la situation générale actuelle et des objectifs de l'Association du personnel pour cette nouvelle année, intitulé "Ensemble, préparons notre avenir".
 - un exposé sur un point particulier de notre protection sociale, "l'assurance dépendance".
- La dépendance se définit comme étant l'impossibilité physique de pouvoir effectuer seul les actes essentiels de la vie quotidienne. C'est un problème majeur, actuel et futur de notre société auquel nous devons trouver une solution pratique, rapidement.

La proposition, qui sera présentée au personnel, élaborée par un groupe de travail interne de l'Association, est approuvée à l'unanimité par le Conseil du personnel.

Des copies des transparents seront disponibles à la fin des réunions publiques, dont le calendrier est rappelé dans ce Bulletin. L'Association encourage fortement chacun d'entre nous à assister à l'une de ces réunions, à la fois pour information et pour faire connaître ses opinions et suggestions.

En conclusion de la réunion, le Président de séance, Pierre Lazeyras, décrit quelques aspects de la vie au CERN à l'époque du premier Conseil du personnel: autres temps, autres problèmes!

La séance est levée à 17h15. Elle est suivie d'une petite réception pour fêter ce quatre centième anniversaire.

Cycle de réunions de division janvier-février 1998

Date	Heure	Division	Lieu
27/1	09h00	LHC/AC	Amphi LHC
27/1	14h00	DSU/DG/SPL/Fl/PE	Salle du Conseil
28/1	09h00	AS	Salle du Conseil
28/1	14h00	EST	Amphi LHC
29/1	09h00	IT	Amphi IT
29/1	14h00	PS	Amphi PS
30/1	09h00	TIS	Salle du Conseil
03/2	09h00	ST	Amphi Bât. 593
03/2	14h00	EP/TH	Amphi principal
04/2	14h00	SL	Amphi LHC
06/2	09h00	All divisions	Council Chamber

Remerciements

L'Association du Personnel remercie l'Organisation pour sa participation aux frais de la Fête de Noël des Enfants, la COOP pour le cadeau du goûter, le Père Noël très chargé en cette fin d'année, le Jardin d'Enfants pour l'aide apportée par ses enseignantes, les pompiers pour leur oeil vigilant, les opérateurs, les aidants bénévoles pour leur contribution personnelle ainsi que tous ceux qui ont apporté leur aide dans un domaine ou un autre et que nous ne voudrions pas oublier. Grâce au soutien de tous, sans oublier l'artiste, la Fête s'est déroulée sans incidents et à la satisfaction des 220 enfants présents. A l'an prochain. Les suggestions sont les bienvenues.

Le Comité d'organisation.



BONNE ANNEE et BONNE ROUTE !

C'est ce que vous souhaitez votre Comité pour l'année 1998. Nous profitons de cette occasion pour vous convier à participer nombreux à la prochaine :

Assemblée Générale Ordinaire 1998

JEUDI 5 FEVRIER 1998, à 18h00

Amphithéâtre de la Théorie
Bâtiment 4 - 3 - 006

Ordre du jour :

1. Rapport du Président.
2. Bilan du trésorier pour l'exercice 1997.
3. Election du nouveau Comité.
4. Election du vérificateur aux comptes.
5. Divers.

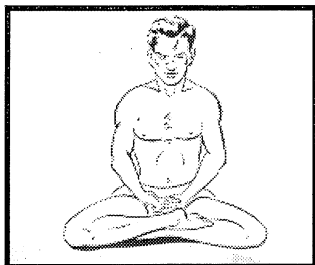
Votre participation à l'Assemblée Générale est importante. Elle est pour nous le gage de l'intérêt que vous avez pour notre activité et ceci vous permettra par la même occasion de faire vos critiques et/ou suggestions, qui sont toujours les bienvenues, pour encore améliorer nos prestations dans la mesure de nos possibilités.

N'oubliez pas aussi de renouveler votre cotisation pour l'année 1998, en passant nous voir au Club ou lors de votre prochaine visite aux guichets de la SBS. Les bulletins de versement sont disponibles sur place.

Information:

<http://137.138.100.125/bnv.asp>

CLUBS



YOGA

L'Assemblée générale annuelle se tiendra le lundi 26 janvier 1998 à 17h30 au bâtiment 504 dans la salle des clubs.

Agenda:

- Rapport d'activité
- Rapport financier
- Cotisation
- Election au comité
- Divers



PHOTO CLUB

Le photo club ayant fini d'aménager ses nouvelles chambres noires, invite les personnes intéressées à une réunion d'information le

**Mercredi 28 janvier à 17h30
dans la salle des clubs, bâtiment 504**